

USER'S MANUAL
WIRELESS REMOTE CONTROLLED ADAPTOR
Code: ELAD-SH/RC-WL

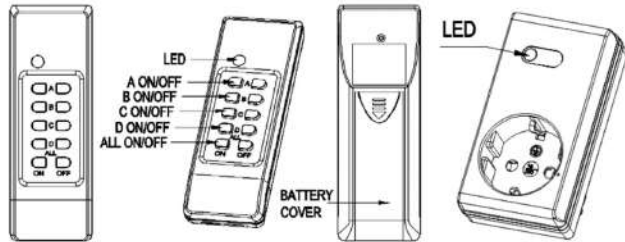
Well

Thank you for choosing WELL. Please read carefully the following instructions and keep them within reach.

A. Function

1. Random/Learning code.
2. Operation code is 24 bit address code and CRC check, repeat probability is 1 / 16,777,216.
3. Every transmitter can control up to 4 channels (1ON, 1OFF, 2ON, 2OFF...etc), each channel can control one certain receiver
4. Receiver has a built-in memory, it can remember the data for 10 years.

B. Diagram



C. Operation

1. Open battery cover of Transmitter and put 2 AAA 1.5V battery in it. Then press any ON/OFF channel to check whether it can work. If LED indicator of transmitter turns on, it means this Transmitter works well.
2. Put Receiver into outlet, LED indicator shows slow flashing. Enter into channel selection mode.
3. Note: Receiver will exit channel selection mode after 29 seconds without any operation.
4. Press Transmitter's A ON, B ON, C ON or D ON to match with Receiver. Once successfully, LED indicator stops slow flashing, then you can turn this Receiver ON/OFF by pressing selected ON/OFF channel.
5. Clean selected channel: Pull out Receiver and put in (LED indicator shows slow flashing as channel selection mode), then press and hold OFF key of selected channel until LED indicator shows fast flashing (3-4 seconds), which means selected ON/OFF channel is cleaned. After that, Receiver returns to channel selection mode. Total time is 29 seconds.
6. Clean all selected channels: Pull out Receiver and put in (LED indicator shows slow flashing as channel selection mode), then press and hold OFF key of ALL ON/OFF channel until LED indicator shows fast flashing (3-4 seconds), which means all selected ON/OFF channels are cleaned. After that, the LED indicator is off.

D. Specification

1. Power supply: 230VAC, 50Hz.
 2. Max. Load: 16(2)A, 3600W
 3. Radio Frequency: 433.92MHz
 4. Range: Typically about 30m in open area.
 5. Battery: 2 pc AAA 1.5V
 6. Transmitter duty cycle<10%
 7. Receiver category: Class 3
- The adaptor shall be installed near the equipment and shall be easily accessible
For Class I appliances. Pollution degree 2. Rated impulse withstand voltage: 2500V. Duty-type: S1. Single pole, single load.
1E4. Micro-disconnection. PT1175V. Level 3.

Ecological information: Waste electrical and electronic equipment are a special waste category, collection, storage, transport, treatment and recycling are important because they can avoid environmental pollution and are harmful to health
Submitting waste electrical and electronic equipment to special collection centers makes the waste to be recycled properly and protecting the environment.
Do not forget! Each electric appliance that arrive at the landfill, the field, pollute the environment!

Symbol for the marking of electrical and electronic equipment



Importer & distributor:
SC VITACOM ELECTRONICS SRL
VAT ID: RO 214527
Tel. +40-264-438401*
sales@vitacom.ro
www.vitacom.ro



MANUAL DE UTILIZARE
PRIZĂ CU TELECOMANDĂ
Cod: ELAD-SH/RC-WL

Well

Vă mulțumim că ați ales WELL. Citiți cu atenție următoarele instrucțiuni și păstrați-le la îndemână.

A. Funcție

1. Cod aleatoriu/de programare.
2. Codul de operare este codul adresei de 24 de biți și verificarea CRC, probabilitatea de repetare este 1 / 16,777,216.
3. Fiecare transmițător poate controla până la 4 canale (1 ON, 1 OFF, 2 ON, 2 OFF...etc). Fiecare canal poate controla un singur receptor specific.
4. Receptorul dispune de memorie integrată care poate reține datele timp de 10 ani.

B. Diagramă



C. Utilizare

1. Deschideți capacul pentru baterii al transmițătorului și introduceți 2 baterii AAA, 1,5 V. Ulterior, apăsați orice canal PORNIT/OPRIT pentru a verifica dacă funcționează. Dacă se aprinde indicatorul LED al transmițătorului, înseamnă că transmițătorul funcționează corect.
2. Conectați receptorul la priză; indicatorul LED luminează intermitent cu frecvență mică. Accesați modul de selectare a canalelor.
Notă: receptorul va păși modul de selectare a canalelor după 29 de secunde, fără nicio acțiune.
3. Apăsați butoanele A PORNIT, B PORNIT, C PORNIT sau D PORNIT ale transmițătorului pentru a-l asocia receptorului. După realizarea cu succes a acțiunii, indicatorul LED încetează să mai lumineze intermitent cu frecvență mică. Ulterior, puteți PORNIT/OPRIT receptorul apăsând canalul PORNIT/OPRIT selectat.
4. Ștergerea canalului selectat: deconectați și reconectați receptorul (indicatorul LED luminează intermitent cu frecvență mică în modul de selectare a canalelor), apoi apăsați lung butonul OPRIT aferent canalului selectat până când indicatorul LED luminează intermitent cu frecvență mare (3-4 secunde), însemnând că a fost șters canalul PORNIT/OPRIT selectat. Ulterior, receptorul revine în modul de selectare a canalelor. Durata totală este de 29 de secunde.
5. Ștergerea tuturor canalelor selectate: deconectați și reconectați receptorul (indicatorul LED luminează intermitent cu frecvență mică în modul de selectare a canalelor), apoi apăsați lung butonul OPRIT aferent TUTUROR canalelor PORNIT/OPRIT până când indicatorul LED luminează intermitent cu frecvență mare (3-4 secunde), însemnând că toate canalele PORNIT/OPRIT selectate au fost șterse. Ulterior, indicatorul LED se va stinge.

D. Specificații

1. Alimentare cu energie electrică: 230 V c.a., 50 Hz;
 2. Sarcină max.: 16 (2)A, 3.600 W;
 3. Frecvență radio: 433,92 MHz;
 4. Arie de acoperire: de obicei, aproximativ 30 m, într-o zonă deschisă;
 5. Baterii: 2 x AAA, 1,5 V;
 6. Ciclu de funcționare a transmițătorului: < 10%;
 7. Categorie receptor: clasa 3.
- Adaptorul trebuie să se afle în apropierea echipamentului și să fie ușor accesibil.
În cazul aparatelor din clasa 1: grad de poluare 2; tensiune nominală maximă admisibilă: 2.500 V; tip de funcționare: S1; un singur pol, sarcină simplă; 1E4; microdeconectare; PT1175V; nivelul 3.

Informații ecologice: Deseurile de echipamente electrice și electronice sunt o categorie specială de deseuri, colectarea, depozitarea, tratamentul și reciclarea sunt importante deoarece se pot evita poluările ale mediului și gaze de efect de seră sau metale grele, și care pot fi daunătoare sănătății. Depunând la centrele speciale de colectare a DEEE, va debarasați responsabil de aceste deseuri, va asigurați ca acestea ajung sa fie reciclate corect si totodata protejati natura. Nu uitati! Fiecare aparat electric ajuns la groapa de gunoi, pe camp sau pe malul apei polueaza!

Simbolul (pubeleta taiata cu un x) reprezinta obiectul unei colectari separate a DEEE:



Importator și distribuitor:
SC VITACOM ELECTRONICS SRL
CIF: RO 214527
Tel. 0264-438401*



suport@vitacom.ro ; www.vitacom.ro

FELHSZÁNLÓI KÉZIKÖNYV
TÁVIRÁNYÍTÓS ALJZAT
Kód: ELAD-SH/RC-WL

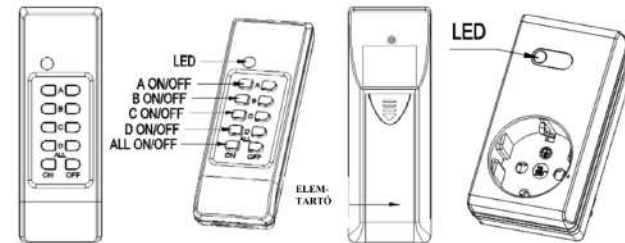
Well

Köszönjük, hogy WELL terméket választott. Kérjük, olvassa el figyelmesen az alábbi tájékoztatót, és tartsa azt kezéigben.

A. Működés

1. Random/Learning kód. (véletlenszerű tanulás kód).
2. Az operációs kód 24 bites, CRC ellenőrzés, az ismétlési valószínűség 1 / 16,777,216.
3. Minden adó legfeljebb 4 csatornát tud ellenőrizni (1ON, 1OFF, 2ON, 2OFF...stb), minden egyes csatorna egy bizonyos vevőt ellenőrizhet.
4. A vevőbe épített memória 10 évig képes tárolni az adatokat.

B. Diagram



C. Működés

1. Nyissa ki a jeladó elemtartó fedelét, és helyezzen el benne 2 darab AAA 1.5V típusú elemet. Azután nyomjon meg egy ON/OFF csatornát, hogy ellenőrizze a működését. Ha a jeladón bekapcsol a LED kijelző, azt jelenti, hogy a jeladó jól működik.
2. Helyezze a vevőt egy aljzatba, a LED kijelző lassan villogni kezd. Lépjén be a csatornakiállítás módjába.
Megjegyzés: a vevő kilép a csatornakiállítási módból, ha 29 másodpercig nem észlel működést.
3. Nyomja meg a jeladón az A ON, B ON, C ON vagy D ON gombokat, hogy társítsa a vevőhöz. Ha ez sikerült, a LED kijelző lassú villogása megszűnik, ezután aktiválhatja ON/OFF a vevőt megnyomva a kiválasztott csatorna ON/OFF gombját.
4. A kiválasztott csatorna torlása: Húzza ki a vevőt és helyezze vissza (a LED kijelző lassan fog villogni, mint a csatornakiállítás módjában), azután nyomja meg és tartsa lenyomva a kiválasztott csatorna OFF gombját, ameddig a LED kijelző gyorsan kezd villogni (3-4 másodperc), ami azt jelenti, hogy a kiválasztott ON/OFF csatornát letisztította. Ezután a vevő visszatér a csatornakiállítás módjába. Az összedő 29 másodperc.
5. Minden kijelölt csatorna torlása: Húzza ki a vevőt és helyezze vissza (a LED kijelző lassan fog villogni, mint a csatornakiállítás módjában), azután nyomja meg és tartsa lenyomva az OFF gombot minden ON/OFF csatornán, ameddig a LED kijelző gyorsan kezd villogni (3-4 másodperc), ami azt jelenti, hogy minden ON/OFF csatornát letisztított. Ezután a LED kijelző már nem villog.

D. Jellemzők

1. Tápegység: 230VAC, 50Hz.
 2. Max.: 16(2)A, 3600W
 3. Rádiófrekvencia: 433.92MHz
 4. Értéktartomány: tipikusan 30m nyílt területen.
 5. Elemek: 2 db. AAA 1.5V
 6. A jeladó működési ciklusa <10%
 7. A vevő kategóriája: 3 osztály
- Az adaptert a készülék közelében kell beszerelni, hogy könnyen hozzáférhető legyen.
I. osztályú készülékeknek. Szennyezőési fok2. Névleges lökőfeszültség: 2500V. Duty-típus: S1. Egyetlen pólus, egyetlen terhelés. 1E4. Mikro lekapcsolás. PT1175V. 3-as szint.

Ökológikus információ: A használt elektromos és elektronikus eszközök speciális hulladék kategóriába tartoznak, begyűjtésük, tárolásuk és újrafeldolgozásuk fontos, ezáltal elkerülhetjük az üvegház hatást okozó gázok vagy nehezelemek által okozott környezeti szennyeződést, melyek ártalmasak az emberi egészségre és testi épségre. Ez okból kifolyólag kerjük a használt elektromos és elektronikus készülékeket, berendezéseket, leadni az erre a célra létrehozott speciális hulladék gyűjtő központokba, ezáltal hozzájárulva a helyes újrahasznosítási folyamathoz, oltalmazva környezetünket és erőforrásainkat. Ne felejtse! Minden egyes elektromos és elektronikus eszközök amely a hulladék lerakozhoz, a földre , vagy a víz partjára kerül szennyezi a környezetet!

Az elkülönített gyűjtést igénylő , hulladékká vált elektromos , elektronikus berendezés jelölése:



Beszállító és forgalmazó:
VITACOM ELECTRONICS Kft.
Egyéni nyilvántartási kód: RO 214527
400495 Kolozsvár (Cluj-Napoca), Bună Ziua u. SZ.N.
Tel: +40-264-438401*



VITACOM
ELECTRONICS



DECLARAȚIE UE DE CONFORMITATE

Noi, VITACOM ELECTRONICS S.R.L., cu sediul în Cluj-Napoca, str. Buna Ziua FN, CUI RO214527, înregistrată la Oficiul Registrului Comerțului de pe lângă Tribunalul CLUJ cu nr. J12/1992/1991, asigurăm, garantăm și declaram pe propria răspundere, ca produsul:

PRIZA CU TELECOMANDA

Model: ELAD-SH/RC-WL

la care se refera aceasta declaratie nu pune in pericol viata, sanatatea, securitatea muncii, nu produce un impact negativ asupra mediului si este in conformitate cu referințele standardelor armonizate relevante folosite sau referințele la celelalte specificații tehnice în legătură cu care se declară conformitatea:

- Directiva R&TTE 1995/5/EC
- Directiva EMC 2014/30/EU
- Directiva RED 2014/53/EU
- EN 61058-1:2002+A2:08
- DIN VDE 0620-1:2013
- DIN VDE 0620-2-1:2013+EK1 510-11:2011
- EN 60950-1:2006+A11:09+A1:10+A12:11+A2:13
- GS 2014. 01 PAK
- EN 62479:2010
- IEC 60984-2:5:1995
- SFS 5610:2015
- NEK 502:2006
- SS428 0834:2013
- EN62479:2010

Obiectul declarației UE de conformitate a fost structurată după cerințele stabilite de legislația relevantă:
- **Hotărârea Guvernului nr. 409/2016** privind stabilirea condițiilor pentru punerea la dispoziție pe piață a echipamentelor electrice de joasă tensiune , care transpune Directiva 2014/35/UE Parlamentului European și a Consiliului privind armonizarea legislației statelor membre referitoare la punerea la dispoziție pe piață a echipamentelor electrice destinate utilizării în cadrul unor anumite limite de tensiune J.Of.Seria L, nr. 96/357/2014
- **Hotărârea Guvernului nr. 487/2016** privind compatibilitatea electromagnetică care transpune Directiva 2014/30/EU, publicat în JOUE Seria L, nr. 96/29.03.2014 privind apropierea legislațiilor statelor membre cu privire la compatibilitatea electromagnetică

- **Hotărâre Guvernului nr. 740/2016** privind punerea la dispoziție pe piață a echipamentelor radio care transpune Directiva 2014/53/UE a Parlamentului European și a Consiliului din data de 16 aprilie 2014 privind armonizarea legislației statelor membre referitoare la punerea la dispoziție pe piață a echipamentelor radio

Prezenta declarație de conformitate este emisă pe propria răspundere a producătorului.

An de aplicare a marjajului CE: 2016.

Kun-Jager Francisc
Director aprovizionare



Locul și data emiterii declarației:
Cluj-Napoca, 14.02.2019

Head Office: Cluj-Napoca, Str. Bună Ziua nr. FN
Telefon: 0264-438 401
Fax: 0264-438 400
e-mail: office@vitacom.ro, www.vitacom.ro

CIF RO214527, J12/1992/1991
GARANTI BANK SA
RO41UGB0000042018954RON
Capital Social: 1.500.000 lei

București, Str. Ziduri Între Vii, Nr. 19, Bloc H, Scara 1, parter
Telefon: 021-2432727
031-4025210
021-2432747
Fax: 021-2432747
Email: moga@vitacom.ro